

I

(Legislativní akty)

ROZHODNUTÍ

ROZHODNUTÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY č. 1219/2011/EU

ze dne 16. listopadu 2011

o upisování dodatečných akcií kapitálu Evropské banky pro obnovu a rozvoj (EBRD) Evropskou unií v důsledku rozhodnutí o navýšení tohoto kapitálu

EVROPSKÝ PARLAMENT A RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 212 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

po postoupení návrhu legislativního aktu vnitrostátním parlamentům,

v souladu s řádným legislativním postupem ⁽¹⁾,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Na základě čl. 4 odst. 3 Dohody o založení Evropské banky pro obnovu a rozvoj ⁽²⁾ (EBRD) rozhodli guvernéři EBRD na svém výročním zasedání v Záhřebu ve dnech 14. a 15. května 2010 usneseními č. 126 ⁽³⁾ a 128 ⁽⁴⁾ o navýšení základního kapitálu EBRD o 10 miliard EUR s cílem zachovat dostatek kapitálu na udržení přiměřené úrovně činnosti v zemích, kde EBRD působí, ve střednědobém období ve stanovených mezích.
- (2) Před přijetím těchto usnesení činil kapitál EBRD 20 miliard EUR, na němž Unie upsala 60 000 akcií o jmenovité hodnotě akcie 10 000 EUR.
- (3) Podle usnesení č. 126 se základní kapitál EBRD navyšuje o 100 000 splacených akcií a každému členu se vydává

počet celých akcií zaokrouhlený dolů poměrně k jeho stávajícímu podílu. Splacená část kapitálového navýšení má být zaplacená začleněním části neomezených všeobecných rezerv EBRD do kapitálu. Toto rozhodnutí tedy nemá přímý dopad na rozpočet Unie. Všichni akcionáři EBRD automaticky obdrželi splacené akcie poměrně k jejich stávajícímu podílu, aniž by museli činit jakékoli další procedurální kroky. Proto se Unii vydalo 3 031 nových akcií o jmenovité hodnotě akcie 10 000 EUR, čímž se navyšuje počet splacených akcií Unie na 63 031.

- (4) Podle usnesení č. 128 by měl být základní kapitál EBRD navýšen o 900 000 akcií splatných na požádání o jmenovité hodnotě akcie 10 000 EUR, jež podléhají umoření. Každý člen by měl být oprávněn upsat počet celých akcií splatných na požádání v dané jmenovité hodnotě do výše nepřekračující 42,857 % počtu akcií, které vlastnil předtím, než navýšení kapitálu nabylo účinnosti. Unie má proto nárok upsat až 27 013 akcií splatných na požádání, a to do 31. prosince 2011.
- (5) Podle usnesení č. 128 by mělo být použití kapitálu EBRD monitorováno podle čtvrtého přezkumu kapitálových zdrojů (CRR4) v období 2011–2015 (dále jen „období CRR4“). Rada guvernéřů EBRD by mohla v roce 2015 v rámci CRR4 rozhodnout o tom, že část nepoužitého disponibilního kapitálu by měla být splacena podle zvláštních podmínek dohodnutých v roce 2015. Podle usnesení č. 128 Rada guvernéřů EBRD rozhodla, že takové umoření akcií splatných na požádání bude automatické a použitelné na všechny členy EBRD, kteří upsali akcie splatné na požádání schválené tímto usnesením. Za těchto okolností by Komise vzala na vědomí usnesení Rady guvernéřů EBRD a provedla by ho.

⁽¹⁾ Postoj Evropského parlamentu ze dne 13. října 2011 (dosud nezveřejněný v Úředním věstníku) a rozhodnutí Rady ze dne 8. listopadu 2011.

⁽²⁾ Úř. věst. L 372, 31.12.1990, s. 4.

⁽³⁾ Usnesení č. 126 o navýšení základního kapitálu, vydání splacených akcií a platbě prostřednictvím přerozdělení čistého příjmu.

⁽⁴⁾ Usnesení č. 128 o navýšení základního kapitálu, vydání a úpisu disponibilního kapitálu a umoření.

(6) Toto rozhodnutí by mělo posílit schopnost EBRD rozšířit své činnosti v zemích, ve kterých provádí operace, a tak poskytnout cennou pomoc jejich ekonomikám v době pro národní hospodářství nelehké. Je vhodné, aby Unie upsala tyto dodatečné akcie, což jí umožní dosáhnout

cílů Unie v oblasti vnějších ekonomických vztahů a ponechat si v EBRD svoje poměrné hlasovací právo.

- (7) Navýšení disponibilního kapitálu stanovené v tomto rozhodnutí přispívá k udržení přístupu EBRD na finanční trhy.
- (8) Komise by měla Evropskému parlamentu a Radě předložit do konce období CRR4 zprávu hodnotící efektivitu současného systému evropských veřejných finančních institucí podporujících investice v Unii a jejím sousedství. Tato zpráva by měla obsahovat doporučení ohledně spolupráce mezi příslušnými bankami a optimalizace a koordinace jejich činností, k čemuž Evropský parlament vyzval ve svém usnesení o výročních zprávách Evropské investiční banky a Evropské banky pro obnovu a rozvoj za rok 2007 ze dne 25. března 2009 ⁽¹⁾.
- (9) V zemích mimo Unii, kde působí i jiné evropské finanční instituce, by měla být EBRD vybízena k tomu, aby navázala s těmito institucemi spolupráci, která by vycházela z dohod, jako je třístranné „memorandum o porozumění mezi Evropskou komisí, Evropskou investiční bankou společně s Evropským investičním fondem a Evropskou bankou pro obnovu a rozvoj týkající se spolupráce mimo Evropskou unii“, které umožní, aby se činnosti těchto bank navzájem doplňovaly tím, že budou spoléhat na své komparativní výhody.
- (10) V rozpočtu Unie je podmíněný závazek související s disponibilní částí upsaného kapitálu zohledněn v linii p.m. 01 03 01 02 „Evropská banka pro obnovu a rozvoj – Disponibilní část upsaného kapitálu“.
- (11) Zástupci Unie v řídicích orgánech EBRD by měli EBRD vybízet k tomu, aby i nadále uplatňovala osvědčené obezřetnostní bankovní postupy s cílem zachovat její velmi silnou kapitálovou pozici; provádět operace v oblastech odpovídajících hlavním cílům strategie Evropa 2020 v zájmu posílení celkové soudržnosti politik v rámci vnější činnosti Unie; dále rozvíjet finanční nástroje založené na spolufinancování z rozpočtu Unie a ze zdrojů EBRD, které by přispívaly k dosažení cílů Unie, a současně mít na zřeteli, že taková spolupráce by měla být spojena s účinnou kontrolou a se zviditelněním veřejných prostředků Unie; a poskytnout na internetových stránkách příslušné informace o příjemcích, dopadech všech svých finančních zprostředkovatelských operací a hodnocení projektů.
- (12) Guvernér EBRD za Unii by měl Evropskému parlamentu každoročně předkládat zprávu o prosazování cílů Unie, v níž bude zvláštní pozornost věnována vnější činnosti Unie, jak je uvedeno v článku 21 Smlouvy o Evropské

unii (dále jen „Smlouva o EU“), strategii Evropa 2020 pro zaměstnanost a růst a podstatnému zvýšení transferu energie z obnovitelných zdrojů a energeticky úsporných technologií.

- (13) Zástupci Unie v řídicích orgánech EBRD by měli vyvinout veškeré úsilí, aby zabránili tomu, že bude jakákoliv činnost EBRD v zemích, ve kterých působí, prováděna prostřednictvím zahraniční nespolupracující jurisdikce, jež se vyznačuje zejména minimálními daněmi nebo neexistencí daní, nedostatečně účinnou výměnou informací se zahraničními daňovými orgány a nedostačujícími transparentnostmi legislativních, právních nebo administrativních předpisů, nebo prostřednictvím zahraniční nespolupracující jurisdikce označené Organizací pro hospodářskou spolupráci a rozvoj nebo Finančním akčním výborem proti praní peněz,

PŘIJALY TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Unie upisuje v EBRD 27 013 dodatečných akcií splatných na požádání o jmenovité hodnotě akcie 10 000 EUR podle usnesení č. 128 Rady guvernérů připojeného k tomuto rozhodnutí.

Článek 2

Guvernér EBRD za Unii uloží požadovanou upisovací listinu jménem Unie.

Článek 3

Guvernér EBRD za Unii každý rok informuje Evropský parlament o použití kapitálu, o opatřeních zajišťujících transparentnost operací EBRD prostřednictvím finančních zprostředkovatelů, o tom, jak EBRD přispívá k plnění cílů Unie a jaká rizika podstupuje, o schopnosti získávat další finanční prostředky ze soukromého sektoru a o tom, jak EBRD spolupracuje s Evropskou investiční bankou mimo Unii.

Článek 4

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost třetím dnem po vyhlášení v Úředním věstníku Evropské unie.

Ve Štrasburku dne 16. listopadu 2011.

Za Evropský parlament
předseda
J. BUZEK

Za Radu
předseda
W. SZCZUKA

⁽¹⁾ Úř. věst. C 117 E, 6.5.2010, s. 147.

PŘÍLOHA

USNESENÍ č. 128

o navýšení základního kapitálu, vydání a upisování disponibilního kapitálu a umoření

RADA GUVERNÉRŮ

poté, co od Rady ředitelů obdržela zprávu o čtvrtém přezkumu kapitálových zdrojů (dále jen „CRR4“) na období 2011–2015 (dále jen „období CRR4“), který byl proveden v souladu s čl. 5 odst. 3 dohody o založení banky (dohoda),

poté, co zvážila tuto zprávu a plně schválila její závěry a doporučení včetně jejích strategických cílů, navrhovaný roční objem činnosti 9 miliard EUR na roky 2011 a 2012, který poklesne na 8,5 miliardy EUR po zbývajícím období CRR4, a analýzu kapitálových požadavků,

poté, co učinila závěr, že je žádoucí a vhodné navýšit základní kapitál o 9 miliard EUR akcií splatných na požádání a vydat tyto akcie za podmínek, které předpokládají jejich umoření a zrušení umořených akcií, všem členům, kteří si je přejí upsat poměrně ke svému stávajícímu podílu,

souhlasíc s komentářem zprávy, že s ohledem na potřebu banky zachovat dostatečný kapitál na podporu navrhované provozní činnosti v příštích pěti letech se očekává, že jakékoli a veškeré příjmy jakéhokoli roku v tomto období budou přiděleny do přebytku s výjimkou možných přidělů za účelem doplnění zvláštního fondu akcionářů EBRD, a

vykonávajíc své pravomoci podle čl. 24 odst. 1 dohody včetně výkonu své pravomoci v míře nezbytné v jakékoli záležitosti přenesené nebo přidělené Radě ředitelů podle čl. 24 odst. 2 dohody,

SE USNESLA:

Základní kapitál banky se navyšuje a akcie takto navýšeného základního kapitálu jsou k dispozici k upisování za následujících podmínek:

1. Navýšení základního kapitálu

- a) Základní kapitál banky se ke dni účinnosti podle odst. 4 písm. a) tohoto usnesení navyšuje o 900 000 akcií splatných na požádání o jmenovité hodnotě akcie 10 000 EUR, které jsou předmětem umoření v souladu s bodem 3.
- b) Z akcií schválených tímto usnesením se členům k upisování dává k dispozici počet celých akcií splatných na požádání zaokrouhlený dolů, až do výše nepřekračující 42,857 % ⁽¹⁾ akcií upsaných každým členem přede dnem účinnosti v souladu s bodem 2 tohoto usnesení.
- c) Akcie splatné na požádání schválené tímto usnesením, které se neupíší podle bodu 2 tohoto usnesení, se vyhrazují pro počáteční upisování novými členy a pro zvláštní navýšení upisování jednotlivých členů, jak může stanovit Rada guvernérů podle čl. 5 odst. 2 a 4 dohody o založení banky.

2. Upisování

- a) Každý člen je oprávněn upsat počet celých akcií splatných na požádání v dané jmenovité hodnotě až do výše nepřekračující 42,857 % počtu akcií, které vlastnil bezprostředně přede dnem účinnosti. Každé takové upisování se provádí za podmínek stanovených v tomto usnesení.
- b) Do 30. dubna 2011 nebo později, nejpozději však do 31. prosince 2011, jak může stanovit Rada ředitelů do 30. dubna 2011, každý člen, který si přeje upisovat na základě tohoto usnesení, uloží u banky následující doklady přijatelné pro banku z hlediska formy:

- i) upisovací listinu, ve které se člen upisuje k počtu akcií splatných na požádání stanovených v této listině,

⁽¹⁾ Po navýšení vloženého kapitálu bude základní kapitál banky činit 21 miliard EUR. Navýšení o 9 miliard EUR představuje nárůst základního kapitálu o 42,857 %. Proto je každý akcionář oprávněn upisovat maximálně do výše 42,857 % svého stávajícího podílu platného v době schválení navýšení, aby byla zachována skladba podílů.

- ii) prohlášení, že člen řádně učinil všechny právní a jiné interní úkony nezbytné k umožnění takového úpisu, a
- iii) závazek, že člen poskytne takové informace, které banka ve vztahu k těmto úkonům může požadovat.
- c) Každá upisovací listina nabývá účinnosti a upisování na jejím základě se považuje za provedené ode dne její účinnosti, nebo ode dne, kdy banka oznámí členu, který upisuje, že doklady uložené tímto členem podle bodu 2 písm. b) tohoto usnesení jsou pro banku uspokojivé, podle toho, která ze skutečností nastane později.
- d) Pokud doklady uspokojivé pro banku, které jsou stanoveny pro upisování v celkové výši akcií uvedené v bodě 4 písm. a) tohoto usnesení, nebudou uloženy u banky do dne účinnosti, Rada ředitelů může podle vlastního uvážení prohlásit, že upisovací listiny, které členové již uložili, a upisování v jejich rámci nabývají účinnosti okamžitě, aniž je dotčeno jakékoli jiné ustanovení tohoto usnesení, za předpokladu, že takový krok Rada ředitelů považuje za nejlepší pro provozní zájmy banky, a dále, že souhrn již uložených upisovacích listin a listin, které budou uloženy v blízké budoucnosti, se podle názoru Rady ředitelů dostatečně blíží celkovému počtu akcií stanovenému ve výše zmíněném bodě 4 písm. a).

3. Umoření

- a) Akcie splatné na požádání schválené tímto usnesením jsou vyplaceny bankou, aniž by jí vznikly náklady, po skončení období CRR4, v souladu s tím a jak je dále uvedeno v následujících ustanoveních tohoto bodu 3.
- b) V souladu s ostatními ustanoveními tohoto bodu 3 se všechny nebo některé akcie splatné na požádání vyplatí dnem, který bezprostředně následuje po výročním zasedání v roce 2016 s tím, že počet akcií k umoření se vypočítá použitím dohodnutého vzorce, který vychází z případného nepoužitého disponibilního kapitálu na konci období CRR4, v poměru k zákonnému práhu použití kapitálu ve výši 87 % na konci období CRR4. Pro účely výpočtu se takový případný nepoužitý disponibilní kapitál rovná částce, která je nižší než 9 000 000 000 EUR a $((87 \% \text{ z A}) - B)$, kde:
 - i) A je celková částka nesníženého upsaného kapitálu banky, rezerv a přebytků na konci období CRR4 a
 - ii) B je celková částka provozních aktiv banky na konci období CRR4.

Počet případných akcií k umoření je v souladu s dohodnutým vzorcem roven této částce dělené jmenovitou hodnotou akcií (10 000 EUR) ⁽¹⁾.

- c) Jakékoli umoření akcií uskutečněné v souladu s tímto usnesením je podmíněno tím, že po jakémkoli vyplacení budou dále plněna všechna odpovídající ustanovení dohody (např. jsou dodrženy poměry stanovené v článku 12, žádné akcie splatné na požádání již netvoří bankovní závazky (čl. 6 odst. 4 a článek 17 dohody) a nebylo rozhodnuto o ukončení bankovních operací (článek 41 a čl. 42 odst. 2 dohody).
- d) V období bezprostředně předcházejícím výročnímu zasedání v roce 2015:
 - i) na základě dostupných údajů za období 2011–14 stejně jako racionálních odhadů na rok 2015 připraví vedení banky hodnocení finanční situace a hospodářských podmínek, které budou podle očekávání převažovat na konci období CRR4, včetně vývoje zejména hospodářského výsledku, investic, domácích bankovních systémů a mezinárodních kapitálových trhů, a poté toto konzultuje s Radou ředitelů,
 - ii) prezident předkládá Radě ředitelů návrh zprávy pro Radu guvernérů spolu s dvěma návrhy usnesení popsanych níže,
 - iii) prvním usnesením se určí počet akcií splatných na požádání, které mají být vyplaceny takto: (x) pokud neexistuje žádný nepoužitý disponibilní kapitál za použití dohodnutého vzorce, v usnesení se vezme na vědomí, že použitím dohodnutého vzorce nebudou vyplaceny žádné akcie, y) pokud neexistuje nepoužitý disponibilní kapitál, na který se použije dohodnutý vzorec, a hodnocení finanční situace banky a převažujících hospodářských podmínek je takové, že dohodnutý vzorec lze bez úpravy použít, v usnesení se vezme na vědomí, že bude vyplacen stanovený počet akcií, kterým je maximální počet akcií, jež mohou být vyplaceny použitím

⁽¹⁾ Podle dohodnutého vzorce bude výše nepoužitého disponibilního kapitálu nulová, pokud se provozní aktiva banky budou rovnat 87 % nesníženého upsaného kapitálu, rezerv a přebytků nebo je překročí.

dohodnutého vzorce, nebo z) pokud existuje nepoužitý disponibilní kapitál, na který se použije dohodnutý vzorec, a hodnocení finanční situace banky a převažujících hospodářských podmínek je takové, že dohodnutý vzorec by neměl být použit, v usnesení se uvede počet akcií k vyplacení, který bude menší než maximální počet akcií splatných na požádání, jež lze vyplatit použitím dohodnutého vzorce, a může být nulový,

iv) druhým usnesením se stanoví postup umoření akcií splatných na požádání, které nebyly vyplaceny v souladu s bodem 3 písm. e) nebo f) po skončení období CRR4,

v) aniž jsou dotčena jakákoli ustanovení jednacího řádu Rady guvernérů a pravomoci Rady guvernérů podle článku 24 dohody, záležitost týkající se umoření akcií splatných na požádání bude bodem jednání na programu výročního zasedání Rady guvernérů v roce 2015, bude předložena zpráva k posouzení a usnesení ke schválení Radou guvernérů.

e) Na výročním zasedání v roce 2015 Rada guvernérů rozhodne o prvním usnesení většinou hlasů z celkového počtu hlasujících členů, za předpokladu, že pokud toto první usnesení nebude schváleno touto většinou, počet případných akcií splatných na požádání k umoření bude maximální počet akcií, který lze vyplatit za použití dohodnutého vzorce, přičemž se všechny případy řídí ustanoveními bodu 3 písm. f), která jsou uvedena níže.

f) Pokud se skutečná finanční situace banky a převažující hospodářské podmínky na konci období CRR4 budou výrazně lišit od těch očekávaných na základě předpovědí již dříve poskytnutých vedením banky Radě ředitelů v roce 2015, Radě guvernérů se urychleně předloží nové usnesení, které bude podléhat stejnému postupu, a musí být schváleno stejnou většinou na výročním zasedání v roce 2016 nebo dříve.

g) Jakmile bude rozhodnutí vyplatit určitý počet akcií splatných na požádání platné v souladu s výše uvedeným bodem 3 písm. e) nebo f), všichni členové, kteří upsali akcie splatné na požádání schválené tímto usnesením, se vzdají části nebo všech svých akcií poměrně ke svým odpovídajícím účastem na těchto akciích ve prospěch banky a tyto umořené akcie splatné na požádání budou automaticky zrušeny v den vyplacení s tím, že základní kapitál banky bude odpovídajícím způsobem snížen, aniž by bylo potřeba dalšího usnesení Rady guvernérů.

h) Na výročním zasedání v roce 2015 Rada guvernérů rozhodne o druhém usnesení většinou volebních hlasů z celkového počtu hlasujících členů.

4. Účinnost a jiná ustanovení

a) Pro účely tohoto usnesení je dnem účinnosti den 30. duben 2011 nebo dřívejší či pozdější datum, nejpozději však 31. prosinec 2011, jak může stanovit Rada ředitelů; k tomuto datu jsou uloženy doklady uspokojivé pro banku v souladu s bodem 2 písm. b) tohoto ustanovení, kterým se stanoví upisování v celkové výši nejméně 450 000 ⁽¹⁾ akcií splatných na požádání.

b) Podle ustanovení tohoto usnesení se ustanovení dohody použijí obdobně na akcie splatné na požádání schválené a na akcie upsané podle tohoto usnesení, tak jako by byly částí počátečního základního kapitálu banky a takové upisování a platby byly počátečními upisováními a platbami takového kapitálu.

(přijato dne 14. května 2010)

⁽¹⁾ Což je 50 % počtu nově schválených akcií splatných na požádání.